



GUERZ

AR SEIZ SANT

EN PAROUS

AR C'HOS-VARC'HAT

Var an ton ordinal.

ASISTANTET catholic, tostaet da glevet
Eur c'hantic spirituel a neve composet ;
Ar sujet a so qen dign deus hoc'h attention,
Ma teuy, mar bec'h attantif, da rei joa d'ho calon.

Mes qent avanç davantach, adresset oll guenen
Ho calon hac ho peden entreze hac an En,
Ha men a rai dec'h guelet eun dra guir ha certen :
Me gomzdac'h euseun ouvrach nen degret gant dorn den.

En Escopti a Dreguer, ebars ar C'hos-Varc'hat,
En devoa ar Speret-Santel eur chapel zavet mad,
Ilep ra, na pri, na masson, na toer, na calve :
N'en deu den d'e bisita ne vel ar virione.

N'en deus qen nemert c'huec'h men oc'h ober ar Chapel,
Da servichout mogueriou e zeus peder roc'hel,
Ha diou al so en doen. Piou na gomprende qet
Eo Doue oll-buissant en deus-y batisset ?

Avis a ran d'am speret penos e c'houlennet,
Pegouls nac en pe feçon e zeo bet batisset,
Ha me respont e credan pa voue crouet ar bed,
An êv, ar mor, an douar, e voe ive formet.

Er chapel-man, christenien, e peder ar *Seiz-Sant* ;
Seiz breur voant a galite, seiz den sur ha prudant,
Seiz servicher da Zoue pa voant var an douar,
Seiz avocat evidomp aboe ma maint er gloar.

E man hoc'h imach ive, Mam a visericord.
E creis entre ar *Seiz-Sant*, rac se bet diimp support ;
Ha pa deuy ar *Seiz Breur* man, evidomp da bidi,
Grit ma teuy ho Mab Jesus da dont d'or pardoni.

Me gred penos, christenien, e viet dilijant
Da henori ar plaç-man Mari ac ar *Seiz-Sant*,
Ha da voelet eur chapel pehini a so groet
Hep ra, na pri, na morzol, na sicour den ebet.

C'hoas evit ho imita hac ober dac'h comprehen,
Peguement et sent Doue eus e servicherien,
Goul a reont digantan souffrin evit e c'hloar
Ar poaniou a desirje digas de en douar.

Ar c'henta deus ar *Seiz-Sant* a voa *Maximian*,
An eil *Marc*, hac an drede a voa *Martinian*,
Ar bevare *Sant Denes*, ha *Sant Yan* ar bempet,
Ar c'hoec'hvet *Serafiou*, *Constantin* ar seizvet.

Goechal e voa eun tirant, *Decius* voa hanvet,
Impalaer ar c'hruella a guement a gaffet ;
Ober a re tourmanti partout ar gristenien,
Defot ne garent renonç d'o fe ha d'o lezen.

Er guær deus a Ephes a voa ive *Seiz Breur*,
D'an amzer ma voa en Rom *Decius Ampereur*,
O diguemen a eure dre ambassadourien,
O clasq ober d'e renonç d'o fe ha d'o lezen.

Respond a ra ar *Seiz Breur* d'an ambassadourien ,
Ne renoncint birviqen d'o se ha d'o lezen ;
Hac hint ha d'a dilezel noblanç, condition ,
Enem renti vel peorien o clasq an aluzon.

An tirant c'hoas o sonjal surmontin ho c'honstanç ;
A lam o armorion, o priv deus o noblanç :
Mar delhont mat da Jesus e lar o zourmanto ,
Ha mar renonçont dézan e no recompanso.

Mes caer en deus o frivan a bep commodite ,
En eur donet d'o c'hontraign da glasq ar charite ,
Resolvet int da veza o *Seiz Martiris*,
Qent ma quittaent Jesus er groas crucifiet.

Beiz breman an tirant n'en de qet deut a ben
Da distrei ar *Seiz Breur* man , dre ambassadourien ;
Mes breman eo quer fachet, ma renq dont e hunan
Do c'hlasq ha d'o funissan dre'r cleve ha dre tan.

Allas ! o c'havet a ra cuzet en eur c'havern ,
Hac elec'h neuse souden terri o oll esqern ,
E ro urz da vassonat ar c'havern varnese ,
Evel pa vijent maro, hac int leun a vue.

Penos, tirant infernal, honnes eo ar setanç ,
Ordren ar brassan suplis, d'ar brassan inoçanç !
Lacat en beo en douar *seiz breur* a galite
N'o deus biscoas cometet nep sort mechancete.

Da viana mar deo ret e teufent da vervel ,
Ro deze eur maro al , tirant cri a cruel !
Guell eo meravel var ar rod, pe stag eus eur potanç ;
Pe grillet var glaou ardant evel eur *Sant Loranç*.

Mes coll an ol sclerijen , bean beo interef ,
Languissan gant ar famin , meravel gant ar sec'het ,
Ennes a so eun tourmant qen cruel ha qen bras ,
N'en deus nemert an ifern pe ar purgator voas .

Asistantet catholic n'en doc'hu qet touchet
Pa voelet sez crouadur en buez interet ?
Demeus a greis o yec'het hac en ho yaouanqis
Int plantet en eur c'havern, nonpas en eun Ilis,

Allas ! ahu eo deze. Lezomp-int da vervel,
Pa na ellomp o sicour ; mes c'houi , Tad Eternel,
Recevit o ineo da james en ho cloar,
Pa hint evit o lezen plantet beo en douar

O Doue ol-buissant ! c'hui conservas guechal
Eur profet hanvet *Jonas*, en corf eun aneval ;
Eur pesq hanvet ar Balen en loncas er mor bras,
Hac er guær a Ninive en tri dez en rentas.

C'hui gonservas *Daniel* en creis al Leonet ;
C'hui a res da dri buguel canan er forn gore :
Breman c'hui a les *Seiz Breur* interet er c'havern
Dre ordrenanç *Decius*, rac ma voant christenien.

Seitec vloas hac eiz-uguent e chomjont er plas-se
Qent ma voe divassonet ar c'havern varnese ;
An nep en devoa clevet e voant eno laqet
A sonje evoant maro hac int en poultr rentet.

Mes Doue ol-buissant, ha pehini ne les qet
An œuvrou gret en e c'hloar ep bean recompanset,
A digassas eur c'housquet er c'havern d'ar *Seiz-Sant*,
Hac ho miras en qoit-se, demeus poan ha tourmant.

Rac pa voa bet ar *Seiz-Sant* er c'havern interet ,
Dre bérmission Doue e comançjont cousqet :
Seitec vloas hac eiz uguent e voant hep difuni,
Quen en dès tud er c'havern hac o c'havet enni.

En instant ma voent cavet a yes partout ar brut,
Hac a laqas estonet eun nombr bras deus a dut :
Mes ne voa qet hep reson, rac me a gret biscoas
Ne voa bet clevet parlant euz eur miracl qer bras.

Pa voe clevet quement-se, ep laqat mar ebet,
An oll deus a Ephes a deuas vit ho guelet,
Hac a yes oll d'an daoulin pa voant aru er plaç
Evit renti da Zoue meulodiou ha grac.

Dre voyen eur planquen coevr a voe cavet gaante,
Elec'h ma voa ho hano scrivet hac o bue,
En deus permetet Doue, evit e vrassan gloar,
Gouzout pegueit a amzer e voent bet en douar.

Donet a eure qerqent ar maro d'ar *Seiz-Sant*
Evit cas o ineo d'ar joaiou trionfant,
Mar boant privet er bed-man deus an treo temporel,
E jouissent er bed all deus ar gloar eternel.

Pegen evurus omp-ni entreomp, Bretonet,
Dre m'on beus qen bras tensor en parous Plouaret!
Rentomp graço d'an Drindet Tad, Mab, Speret-Santel,
Da vean gret d'ar *Seiz-Sant* en hon bro eur chapel.

Ouspen ar chapel devot, eus c'hoas en he c'hichen
Eur feunteun gaer d'ar *Seiz-Sant* hac e deus seis sourcen,
Seiz canal int dre bere e ro Doue graço
Hac e ra en peb amzer nombr bras a viraclo.

An dour-man a fortifi an nep so en yec'het,
Hac a ro soulajamant d'ar re so en clevet ;
Doue a ro d'an ene graço santifiant,
Ha dar c'horf nerz ha yec'het dre beden ar *Seiz-Sant*.

Eur vroeg deus a Blouaret, a barous ar *Seiz Sant*,
Cathel David eo hanvet, a goeze en drouc sant;
En drouc sant Loup e coeze sivoas bemde goulo,
Ma sonjet n'e c'huitage qen a vije maro.

Goude bean pel amser er guis-se affliget,
Da visitan ar *Seiz-Sant* e zeo bet inspiret,
En pelec'h he deus cavet eur remed excellant,
Rac aboe ma voe eno, ne goeas en drouc sant.

Pieres ar Guillermic, demeus ar C'hos-Varc'hat,
Affliget gant an derien, a yes d'y gant e dad,
Ha goude ma voe guelc'het en feunteun ar chapel,
E recevas ar yec'het dre c'hraç an Eternel.

C'hoas *Pieres Kerivoal* a barous Pluzunet,
A voa gant an drouc gouzouc qen terribl affliget,
Eun nos e voa qen fatic, ma sonjet e varvje,
Pa voe goestlet d'ar *Seiz-Sant* ar yec'het en devoe.

Tud clan gant peb sort clenvet, re gam hac impotant
O visitan ar *Seiz-Sant* a guav soulajamant,
Eur vreg deus a Blouaret a gollas ar guelet,
Evit qement a glesqe na gave nep remed.

Mont a ras gant e fried gant guir devotion
Da invoquin ar *Seiz-Sant* en he affliction
He daoulagad a voalc'has en dour feunteun ar zent ;
Ma recevas ar guelet quer scler ha diaguent.

Arabat eo ancouat eur faveur excellent
Gret da *Vari Allin*, dre beden ar *Seiz-Sant* :
Ne voa qet en he diou vron peadra da vevan ,
Eur c'hrouaduric bian he devoa e tenan.

Mont a res a vir galon da chapel ar *Seiz-Sant*,
Da regetin nourritur da rei d'he innoçant ;
Mes a drugare Jesus hac e Vam ar Verc'hes ;
E teuas en he diou vron abondanç bras a lèz.

Daou vab *Jacques ar Goffic*, a barous Trebeurden
A voe en pad nao sizun clan bras gant an derrien ;
D'ar *Seiz-Sant* e voent goestet, hac er mèmeus instant
E quitteas o derrien cruel ha violent.

Merc'h *Julien ar Piver* demeus a Lannuon
He devoe dre e c'hlenvet quer bras affliction,
Ne alle qet he-unan remui na qerzet,
He diou gar a voa outi casi maro rentet.

Digasset voe d'ar *Seiz-Sant* gant he mam hac e zad
Evit ober e feden ha goulen he mennad ;
Alumet voe ar golo eviti er *Seiz-Sant*,
Hac e qerzas d'ar feunteun joaüs bras ha contant.

Miraclo a rer aman eus andret peb seurt tud ;
An oll, paour ha pinvidic, memes al loened mud
A sant ar protection deus an dorn puissant,
En instant ma vent goestet da chapel ar *Seiz-Sant*.

Chelaouet a hoarveas gant eun den insolant
A deuas da laeres hed da chapel ar *Seiz-Sant* :
Pa voa ho houren e vec'h e chom staguet outan
Qen nê deut prosicion e barous da vitan.

Eun nombr bras a viraclo ^{un eus} a mem'e'hoas da lâret,
Panevert na abusen deus ho patientet ;
Qement a meus lavaret a so guir ha constant :
An neb o deus bet sicour a meus evit goarant.

N'en deus plaç voar an douar pa deuer da bedin
Ne el an Otrou Doue donet d'hon exoçin ;
Mes certen eo gouscoude penos en eus choaset
Plaço en particulier da vean henoret.

Eur chapel gret gant c'buec'h men pa voe crouet er bed,
Eur feunteun a sez sourcen, calz a viraclo gret,
A ro dimp scler da velet eo ar *Seiz-Sant* eur plaç,
A so choaset gant Doue evit rei dimp e c'hraç.

Rac se mar hon eus desir da vonet d'an envo,
Qeit ha m'on eveus amser clescomp ar moyennno ;
Greomp hon provision deus a graco Doue,
Gant aon en heur ar maro n'on c'hafe dibourve.

Freqantet e ar *Seiz-Sant*, bemde epad ar zun
Gant tud deus a bep contre, ispicial d'al lun ;
Mes ar Zul incontinant goude ar Vadalen
E zeus pardon, induljanç d'an oll guir gristenien.

An induljanç er bed-man hon rent quit deus a boan,
A renquer er purgator bea passet en tan ;
Mui a dal eun action entre omp en bue,
Evit cant vloas er flamo da burja eun ine.

Profitomp oll, bugale, deus an occasion,
Demp en de-se d'ar *Seiz-Sant* da c'honit ar pardon ;
Gouleñnomp eno graço da vevan quer santel
Ma veritomp er bed all ar joayou eternel

